



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
**Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions
Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada**
189 Prince William St Rm 405
189, rue Prince William, pièce 405
Saint-John, NB E2L 2B9
Bid Fax: (506) 636-4376

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

All enquiries are to be submitted in writing to the Contracting Authority, Darlene Reay, either by facsimile or by e-mail at:
darlene.reay@pwgsc.gc.ca.

Vendor/Firm Name and Address
**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Saint John, NB (STJ)
189 Prince William St., Rm 405
189, rue Prince William, Pc 405
St. John, NB E2L 2B9

Title - Sujet Grass Cutting #2 - Gagetown	
Solicitation No. - N° de l'invitation W6837-180115/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client W6837-180115	Date 2017-05-23
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$STJ-008-4123	
File No. - N° de dossier STJ-7-40008 (008)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2017-06-15	
Time Zone Fuseau horaire Atlantic Daylight Saving Time ADT	
F.O.B. - F.A.B.	
Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Reay (STJ), Darlene	Buyer Id - Id de l'acheteur stj008
Telephone No. - N° de téléphone (902) 566-7518 ()	FAX No. - N° de FAX (506) 636-4376
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Les changements suivants apportés aux documents des appels d'offres entrent en vigueur immédiatement. Le présent addenda fera partie des documents contractuels.

VISITE OBLIGATOIRE DES LIEUX

Le soumissionnaire, ou un représentant de ce dernier, doit obligatoirement visiter les lieux d'exécution des travaux.

En ce qui a trait aux appels d'offres W6837-180117 - Tonte de pelouse n° 1 et W6837-180115 - Tonte de pelouse n° 2, des arrangements ont été pris pour organiser les visites des lieux. On demande aux participants de se présenter :

Emplacement : 236, avenue Champlain, Bâtiment B-18
BS 5 Div Ca Gagetown
Oromocto (Nouveau-Brunswick)

Date : Le jeudi 1^{er} juin 2017

Heure : Les visites commenceront aux heures suivantes :

9 h – W6837-180117

Services d'entretien – Tonte de gazon, n° 1

Champs de tir pour armes légères et manège ASA

Camp Petersville, Zone d'entraînement

Zone K et L partielle, Gagetown (N.-B.)

14 h – W6837-180115

Services d'entretien – Tonte de gazon, n° 2

MDN – Secteur de logement familial (LF), zone A et F, Gagetown (N.-B.)

Les soumissionnaires doivent communiquer avec l'autorité contractante au plus tard 31 mai 2017 à 17 h pour confirmer leur participation et fournir les noms des personnes qui seront présentes. Les soumissionnaires devront signer un formulaire de présence. Les soumissionnaires doivent confirmer dans leur soumission qu'ils ont participé à la visite des lieux. Aucun autre rendez-vous ne sera accordé aux soumissionnaires qui ne participeront pas à la visite obligatoire des lieux ou qui n'enverront pas de représentant, et leur soumission sera jugée non recevable. Toute précision ou tout changement apporté à la demande de soumissions à la suite de la visite des lieux sera inclus dans la demande de soumissions, sous la forme d'une modification.